

Анатолий Владимирович Горбунов

Ассоциация книгораспространителей независимых государств, исполнительный директор,
кандидат экономических наук, Россия, Москва, e-mail: askr123@mail.ru

Международный книгообмен в СНГ

Аннотация. Статья рассказывает о современном выпуске книжной продукции и экспортно-импортных операциях с нею в странах – членах Содружества Независимых Государств.

Ключевые слова: Содружество Независимых Государств; книгоиздание; книготорговля; торговые связи; статистика.

Anatoliy Vladimirovich Gorbunov

Association of Book Distributors of Independent States, executive director,
candidate of economic sciences, Russia, Moscow, e-mail: askr123@mail.ru

International book exchange in the Commonwealth of Independent States

Abstract. The article tells about contemporary publishing of the book production and export-import operations dealing with it in different states – members of the Commonwealth of Independent States.

Keywords: Commonwealth of Independent States; book publishing; book trade; trade relations; statistics.

Изучение состояния международного книгообмена в рамках Содружества Независимых Государств (СНГ) выполнено на основе материалов, собранных национальными книжными палатами и опубликованными в сборниках «Печать СНГ в цифрах. 2016», «Печать СНГ. 2017–2018», и писем, присланных в Исполком СНГ Министерством культуры Азербайджанской Республики, Министерством иностранных дел Кыргызской Республики, Министерством информации Республики Беларусь, Министерством культуры и спорта Республики Казахстан, Министерством цифрового развития, связи и массовых коммуникаций Российской Федерации



А. В. Горбунов

и Министерством культуры Республики Таджикистан. К сожалению, Армения, Молдова, Узбекистан, Туркменистан и Украина не прислали в Исполком СНГ необходимой информации, Министерство культуры Республики Таджикистан ограничилось общими фразами, а Министерство культуры и спорта Республики Казахстан предоставило неполные сведения. Тем не менее, проведённое исследование даёт общее представление о происходящих процессах в целом по СНГ и в некоторых странах – участницах.

Национальные книжные палаты Российской Федерации, Республики Беларусь, Республики Казахстан, Кыргызской Республики, Украины, Армении, Молдовы, Узбекистана и Таджикистана

Таблица 1

Выпуск печатных изданий в СНГ в 2016 и 2018 гг.

Страна	Количество изданий		Тираж, тыс. экз.		Средний тираж, экз.	
	2016 г.	2018 г.	2016 г.	2018 г.	2016 г.	2018 г.
Армения	1445	1130	600	394,9	415	350
Беларусь	9581	9665	23143,5	25581,9	2416	2647
Казахстан	4691	4117	16364,5	19986,6	3489	4855
Кыргызстан	1200	1450	1795,1	1770,3	1496	1221
Молдова	2550	2500	2303,2	2002,9	903	801
Россия	117076	116915	446274,4	432336,1	3812	3698
Таджикистан	1000	1400	3111,1	3016	3111	2154
Узбекистан	2299	2111	25861,4	22272,9	11249	10551
Украина	21330	22612	48978,1	47022,1	2296	2080
Итого	161172	161900	568431,3	554383,7	3527	3424

на с 2012 г. стали собирать информацию о выпуске печатных изданий и издавать сборник «Печать стран СНГ в цифрах». На основе этих материалов и информации, полученной от национальных книжных ассоциаций, в 2007, 2012 и 2015 гг. Ассоциация книгопечатников независимых государств (АСКР) провела исследование книжного рынка в некоторых странах Содружества.

Однако материалы для анализа присылали в основном российские, белорусские, казахстанские, кыргызские и азербайджанские организации. Государственные органы и общественные организации других стран — участниц СНГ, видимо, не располагают необходимыми данными и поэтому материалов по книжному делу не присылают.

Объем импортно-экспортных отношений в книжной отрасли стран — участниц СНГ в общем объеме внешней торговли этих государств ничтожен. Конкретной информацией об экспорте и импорте книжной продукции располагают таможенные службы стран — участниц СНГ, но поскольку этими данными никто не интересуется, информация остается невостребованной.

При помощи Исполкома СНГ удалось собрать следующие сведения (табл. 1).

Как видно из табл. 1, выпуск книг и брошюр в 2018 г. вырос всего на 728 названий (+0,45%), а по тиражам снизился на 2,47%. Снижение выпуска печатных изданий произошло в Армении, Кыргызстане, Молдове, России, Таджикистане, Узбекистане, Украине. Так, тиражи книг в Армении за 2016–2018 гг. сократились почти на 35%, в Узбекистане — почти на 14%, в России на 3,12%.

Из табл. 2 следует, что и по количеству изданий, и по тиражам книг и брошюр Россия, Украина, Беларусь, Казахстан и Узбекистан превосходят остальные государства Содружества. В 2016 г. они выпустили по названиям 96,14% общего количества книг, изданных в СНГ, в 2018 г. — 95,99%. По тиражам выпуск печатных изданий в этих республиках в 2016 г. составил 97,75%, а в 2018 г. — 98,7%.

В 2016 г. выпущено на титульных языках стран — участниц СНГ 149 448 книг и брошюр общим тиражом 541 022,6 тыс. экземпляров. Однако если из этих сумм исключить книги на титульном языке титульной страны,

Таблица 2

**Удельный вес выпуска книг и брошюр странами СНГ
в 2016 и 2018 гг., % к общему выпуску по СНГ**

Страна	Количество изданий		Тиражи	
	2016 г.	2018 г.	2016 г.	2018 г.
Армения	0,9	0,7	0,11	0,07
Беларусь	5,94	5,97	4,07	4,61
Казахстан	2,91	2,54	2,88	3,61
Кыргызстан	0,74	0,9	0,32	0,32
Молдова	1,58	0,9	0,41	0,36
Россия	72,64	72,21	78,51	77,98
Таджикистан	0,62	0,86	0,55	0,54
Узбекистан	1,43	1,3	4,55	4,02
Украина	13,22	13,97	7,74	8,48
Всего	100	100	100	100

окажется, что странами Содружества издано всего 14 830 изданий на титульных языках других стран СНГ общим тиражом 52 592 тыс. экземпляров, что составляет 9,92% и 9,72% соответственно к общему объёму книг, изданных на титульных языках.

В 2018 г. издано на титульных языках государств — участников СНГ 153 582 книги и брошюры общим тиражом 637 402 тыс. экземпляров. Эти показатели выше уровня 2016 г. на 2,77% и 17,81% соответственно. Однако без книг, изданных на титульном языке титульной страны, странами Содружества в 2018 г. выпущено всего 13 211 книг на титульных языках других стран СНГ общим тиражом 134 494,5 тыс. экземпляров, что составляет 8,6% по названиям и 21,1% по тиражам к общему количеству книг на титульных языках.

В 2016 г. книги и брошюры (123 915 названий) на русском языке составили 82,06% от общего выпуска книг в этих государствах.

В Армении вышло 1231 название на армянском языке и 103 названия на русском языке. В Беларуси в 2016 г. было издано на белорусском языке 1122 названия (12,9%), на русском 7565

названий (87,1%) и по 2 — на туркменском и украинском языках. В Казахстане издано 3927 названий книг на титульных языках стран СНГ, из них 2268 — на казахском, 1639 — на русском и 14 — на узбекском языках. В Кыргызстане издан 1061 титул (664 — на киргизском языке, 362 — на русском, 3 — на казахском и 32 — на узбекском языках). В Молдове — 86 названий на молдавском, 345 — на русском и 4 — на украинском. В Таджикистане — 670 книг и брошюр на таджикском языке, 211 — на русском языке и 16 — на узбекском языках. В Российской Федерации выпущено на азербайджанском и узбекском языках по 1 названию, на армянском — 2 названия, белорусском — 10, украинском — 11, казахском — 24, таджикском — 31, а всего 80 названий (0,08% от общего выпуска книг и брошюр по названиям на титульных языках стран Содружества).

Если не учитывать книг, изданных на русском языке и на титульном языке титульной страны, в 2016 г. государствами — участниками СНГ напечатано на титульных языках других стран Содружества 497 книг, а в 2018 г. всего 243 книги. При этом в Российской Фе-

Таблица 3

Экспорт печатных изданий странами СНГ в 2017 г.

Страна-импортер	Россия		Беларусь		Кыргызстан		Азербайджан		Итого	
	тонн	тыс. дол.	тонн	тыс. дол.	тонн	тыс. дол.	тонн	тыс. дол.	тонн	тыс. дол.
Азербайджан	116,5	670,3	0,555	4,1					117,02	674,4
Армения	50,07	569,21							50,07	569,21
Беларусь	1783	10345					0,5	0,1	1783,69	10345
Казахстан	2645	14214	0,711	47,4	37	173,3	0,04	0,44	2682,9	14435
Кыргызстан	84,5	708,9					0,01	0,02	84,51	708,95
Молдова	143,6	1752,2	7,48	50,4					151,13	1802,6
Россия			693,3	3944			1,83	1,62	695,19	3945,62
Таджикистан	49,87	490,71			0,5	10,4			50,37	501,11
Туркменистан	22,74	119,65					0,01	0,03	22,75	119,68
Узбекистан	64,05	233,36			0,2	147,7	0,13	0,18	64,2	381,24
Украина	476,3	2463,7	6,83	43,8			0,26	0,24	483,39	250,77
Итого	5436,	31566,47	708,9	4089,7	37,7	331,4	2,77	2,63	6185,0	35990,2

дерации в 2016 г. увидели свет 82 книги, а в 2018 г. – 65, Украине 28 и 8, Казахстане – 21 и 16 книг соответственно. В Узбекистане в 2016 г. было выпущено 66 книг на титульных языках других стран СНГ, а в 2018 г. – 85, Кыргызстане – соответственно 35 и 38, Таджикистане – 16 и 24, в Молдове 4 и 5, Беларусь и в 2016 и в 2018 гг. издавалось на титульных языках других стран СНГ по 2 книги, а в Армении книг на других языках не появилось вообще.

Как видим, положение с изданием литературы на титульных языках государств – участников СНГ с годами не меняется.

Данные, присланные Министерством информации Республики Беларусь, Министерством культуры и спорта Республики Казахстан, Министерством иностранных дел Кыргызской Республики, Министерством цифрового развития, связи и массовых коммуникаций Российской Федерации и Министерством культуры Азербайджанской

Республики, позволяют проанализировать импортно-экспортные отношения государств – участников СНГ в области книжного дела. В табл. 3–6 приведены показатели импорта и экспорта книжной продукции в 2017 и 2018 гг.

К сожалению, полученные данные не позволяют провести качественный анализ в целом по СНГ: материалы по экспорту книжной продукции прислали только четыре страны: Россия, Беларусь, Кыргызстан и Азербайджан (Казахстан ограничился весовыми показателями), а другие государства сведения по данной проблеме не предоставили, поэтому анализ проведён только для государств, приславших информацию.

Из приведённых данных видно, что экспорт книжной продукции России, Беларусь, Кыргызстана и Азербайджана в 2018 г. увеличился по сравнению с 2017 г. на 6633,3 тыс. дол. (+2,59%). При этом рост экспорта произошёл во всех странах: в Российской Федера-

Таблица 4

Экспорт печатных изданий странами СНГ в 2018 г.

Страна-импортер	Россия		Беларусь		Кыргызстан		Азербайджан		Итого	
	тонн	тыс. дол.	Тонн	тыс. дол.	тонн	тыс. дол.	тонн	тыс. дол.	тонн	тыс. дол.
Азербайджан	117,84	726,0	0,555	4,1					118,4	730,1
Армения	30,26	729,9							30,26	729,9
Беларусь	2353,8	11096							2353,85	11096
Казахстан	2947,6	15757,	4,86	170,8	13,1	27,7	0,36	0,62	2965,97	15955,9
Кыргызстан	135,41	1023,5							135,41	1023,5
Молдова	162,46	1874,5	7,48	50,4	0,2	0,3			170,14	1925,2
Россия			791	4773,1			3,64	2,19	794,64	4775,29
Таджикистан	20,62	172,98			1,2	26,4	0,01	0,08	21,83	199,46
Туркменистан	19,23	73,89			3,1	16,1			22,33	89,99
Узбекистан	114,25	878,6			1,0	555			115,25	1433,6
Украина	944,02	4589,1	10,7	73,6	0,2	1,0	0,53	0,67	955,5	4664,7
Итого	6845,6	36921,47	814,6	5033,6	18,8	626,5	4,54	3,56	7683,48	42623530

Таблица 5

Импорт печатных изданий странами СНГ в 2017 г.

Страна-экспортер	Россия		Беларусь		Кыргызстан		Азербайджан		Итого	
	тонн	тыс. дол.	тонн	тыс. дол.	тонн	тыс. дол.	тонн	тыс. дол.	тонн	тыс. дол.
Азербайджан										
Армения	0,1	0,26							0,1	0,26
Беларусь	824,9	4896					0,56	4,68	825,5	4900,7
Казахстан	23,06	94,05			0,3	5,7	0,38	0,23	23,74	100
Кыргызстан	0,01	1,24							0,01	1,24
Молдова	0,01	5,03							0,91	5,03
Россия			1389	8260	734	441	120	680,2	2223	9381
Таджикистан						0,02				0,02
Туркменистан										
Узбекистан	0,07	8,25			9,7	47,84			9,77	55,69
Украина	1327	4814	70,13	307			2,14	27,8	1399	5148
Итого	2175	9818,87	1459	8567	744	494,42	124	712,91	4502	19593,42

Таблица 6

Импорт печатных изданий странами СНГ в 2018 г.

Страна-экспортёр	Россия		Беларусь		Кыргызстан		Азербайджан		Итого	
	тонн	тыс. дол.	тонн	тыс. дол.	тонн	тыс. дол.	тонн	тыс. дол.	тонн	тыс. дол.
Азербайджан	0,0008	0,002							0,0008	0,002
Армения	0,6182	18,081							0,6182	18,081
Беларусь	311,8	6067,2			1,4	18,0	0,12	0,88	313,33	6086,05
Казахстан	23,22	147,5	1,925	15,00	3,7	11,7	0,07	0,58	28,915	174,78
Кыргызстан	0,0005	0,1677							0,0005	0,1677
Молдова	0,6557	32,2						0,02	0,6557	32,22
Россия			2152	10603,3	61	477,3	102	577,8	2315,5	11658,4
Таджикистан										
Туркменистан			0,2	61,3			0,01	0,03	0,21	61,33
Узбекистан					13	60,91			13	60,91
Украина	120,95	4353,6	83,38	349,4			0,79	2,21	205,12	4705,28
Итого	4350,00	10618	2237	11029	78,8	567,9	103,5	581,5	2877,35	22797,2

Таблица 7

Импорт и экспорт печатной продукции в России, Беларуси, Кыргызстане и Азербайджане в 2017–2018 гг.

Единица измерения	Импорт			Экспорт		
	2017 г.	2018 г.	% к 2017 г.	2017 г.	2018 г.	% к 2017 г.
Количество, тонн	4502,9	2877,35	150,5	6185	7674,3	124,22
Стоимость, тыс. дол.	19593,42	22787,2	116,4	35990,2	42623,53	118,43

ции вывоз книг увеличился по сравнению с 2017 г. на 16,96%, в Беларуси — на 24,01%, Кыргызстане — на 89,04%, Азербайджане — на 35,5%.

Однако, как показали наши расчеты, экспорт составил всего около 2% от общего выпуска печатной продукции в этих странах. Национальные книжные палаты ведут учёт в экземплярах, а таможенные службы экспорт и импорт продукции считают в килограммах и долларах. Трудно сравнивать экземпляры с килограммами и долларами, но попытаемся это сделать. Естественно, получаются условные показатели, но они всё же дают представление о масштабе экспортно-импортных отношений.

За основу возьмём среднюю розничную цену книги в Российской Федерации

ции в 2018 г. По данным журнала «Книжная индустрия» (2019. № 2), она составила 296,75 руб. Подсчитаем экспорт в экземплярах, умножив доллары на его номинальную стоимость в рублях (примерно 64) и разделив на среднюю цену книги — 296,75 руб. В результате получаем $42\ 623\ 530 \times 64 \text{ руб.} : 296,75 \text{ руб.} = 9\ 192\ 606,3$ экз. А теперь сравним полученный результат с общим тиражом изданных книг. В 2018 г. в РФ, Беларуси, Кыргызстане и Азербайджане появилось около 470 млн экз. книг. Таким образом, экспорт этих стран в 2018 г. составил $9\ 192\ 606 : 470\ 000\ 000 \times 100\% = 1,96\%$ или около 2%.

Суммарные показатели импорта и экспорта печатных изданий России, Беларуси, Кыргызстана и Азербайд-

Таблица 8

Экспорт печатной продукции в странах СНГ в 2017–2018 гг., тыс. дол.

Страна-экспортёр	Россия		Беларусь		Кыргызстан		Азербайджан	
	2017 г.	2018 г.	2017 г.	2018 г.	2017 г.	2018 г.	2017 г.	2018 г.
Азербайджан	670,3	726,0	4,1					
Армения	569,2	729,9						
Беларусь	10345	11095,9					0,1	
Казахстан	14214,3	15756,8	47,4	170,8	173,3	27,7	0,44	0,62
Кыргызстан	708,9	1023,5					0,02	
Молдова	1752,2	1874,5	50,4			0,3		
Россия			3944,7	4773,1			1,62	2,2
Таджикистан	490,7	172,98			10,4			0,08
Туркменистан	119,6	73,89				16,1	0,03	
Узбекистан	233,4	83,86			147,7	555	0,18	
Украина	2463,7	4589,1	43,8	73,6		1,0	0,24	0,67
Всего	31567,4	36921,1	4090,5	5033,6	332,4	626,5	2,62	3,55

жана в 2017–2018 гг. представлены в табл. 7.

Таким образом, в 2018 г. в России, Беларуси, Кыргызстане и Азербайджане по сравнению с 2017 г. вырос объём как экспорта, так и импорта печатной продукции. При этом стоимостные показатели экспорта книг почти вдвое превосходят показатели импорта.

Теперь рассмотрим показатели импорта и экспорта за 2017–2018 гг. по странам – участникам СНГ (табл. 8, 9).

Из табл. 8 следует, что по сравнению с 2017 г. экспорт печатных изданий в 2018 г. вырос и в Российской Федерации, и в Беларуси, и в Кыргызстане, и в Азербайджане. В 2017 и 2018 гг. доминирующее положение на рынке печатной продукции занимает Российская Федерация (в 2017 г. её экспорт в общем объёме внешней торговли печатной продукции СНГ составил 49,75%, в 2018 г. – 46,58%; в 2017 г. экспорт в Российской Федерации составил 87,83%, в 2018 г. – 86,7%).

В 2018 г. из Российской Федерации вырос экспорт в Азербайджан, Армению, Беларусь, Казахстан, Кыргызстан,

Молдову и Украину и снизился в Таджикистан, Туркменистан и Узбекистан. Из Беларуси увеличились поставки печатной продукции в Россию, Казахстан и Украину (в 2017–2018 гг. Беларусь в другие страны Содружества книжную продукцию не поставляла). В Кыргызстане почти в 3,5 раза вырос вывоз печатной продукции в Узбекистан и почти в 6 раз снизился экспорт в Казахстан.

В 2018 г. объём импорта печатной продукции по сравнению с 2017 г. вырос в Российской Федерации и Кыргызстане и сократился в Беларуси и Азербайджане. При этом ввоз книг и брошюр в Россию увеличился из Беларуси, Казахстана, Молдовы и Армении и сократился из Украины, Узбекистана, Кыргызстана; в Беларусь рост импорта обеспечили Россия и Украина, а в Кыргызстане – Россия, Беларусь, Казахстан и Узбекистан.

К сожалению, из других государств СНГ сведения о продажах книг, выпущенных в странах Содружества Независимых Государств, не получены. Исполнительная дирекция АСКР обратилась к ведущим книготорговым пред-

**Импорт печатной продукции
по странам СНГ в 2017–2018 гг., тыс. дол.**

Страна-им- портер	Россия		Беларусь		Кыргызстан		Азербайджан	
	2017 г.	2018 г.	2017 г.	2018 г.	2017 г.	2018 г.	2017 г.	2018 г.
Азербайджан		0,002						
Армения	0,26	18,68						
Беларусь	4826,6	6067,17				18,0	4,68	0,88
Казахстан	94,05	147,5		15,0	5,71	11,7	0,23	0,58
Кыргызстан	1,24	0,17						0,02
Молдова	5,03	32,2						
Россия			1389,24	10603,3	3440,8	477,3	680,21	577,8
Таджикистан					0,02			
Туркменистан				61,3				
Узбекистан	8,25				47,7	60,92		
Украина	4813,68	4352,68	70,13	349,4			27,83	2,21
Всего	9749,13	10618,8	1459,37	11029,0	554,23	567,9	712,95	581,52

приятиям Москвы, Санкт-Петербурга, Минска, Алматы, Бишкека, Владивостока, Хабаровска, Иркутска с просьбой прояснить данную ситуацию.

Московский «Библио-Глобус», иркутский «Продалит», хабаровский «Мирс», владивостокский «Приморский торговый дом книги» отметили, что договоров ни с издателями, ни с книготорговыми предприятиями стран — участниц СНГ не имеют и поэтому литературу этих стран не продают. Минский «Макбель» подчеркнул, что объём книжных продаж, изданных в странах СНГ, без России и Беларуси, составляет не более 1%. В Московском доме книги удельный вес продаж книг, изданных в СНГ, тоже не превышает 1%. Согласно сообщению ООО «РАРИТЕТ-С» (г. Бишкек), в 2018 г. объём продаж книг, изданных в Российской Федерации, составил 86,9% (в 2017 г. —

86,53%). В 2018 г. это предприятие продало белорусских книг на 1650 тыс. руб. (2,42%) и казахстанских книг на сумму 200 тыс. руб. (0,3%). За 2017 г. «Раритет-С» продал 120,76 тыс. экз. в том числе книжной продукции, изданной в странах СНГ, 51,96 тыс. экз. (43,02%). Удельный вес книг, напечатанных в СНГ, в ассортименте магазина составил 42,16%.

Как видим, состояние международного книгообмена в Содружестве Независимых Государств оставляет желать лучшего. Робкие попытки государственных органов и общественных организаций активизировать отечественное книгоиздание и книгораспространение в этом направлении ситуацию не меняют. Для этого нужны конкретные организационные меры, которые следует подкрепить и финансово и законодательно. Не исключено, что потребуется и политическое решение.